

Shirogane to Kurogane

*In Another World
with a Smartphone*

Capítulo 20

*ENG
Champions
Scans*

Traducción

YukíShiro

Limpieza

YukíShiro

Edición

YukíShiro



Champion Scans

In Another World with my Smartphone

Fuyuharu Patra & Soto

Chapter 11

Champion Scans

Quality C'

FLETTERMAN



Translator

TALLGUY



Proofreader

FLETTERMAN



Cleaner

ANON

?

Redrawer

FLETTERMAN



Typesetter

FLETTERMAN



Last Months Patrons/Donators~

-ApexKelbi -Deend -Erwin -Berg
-Incendus -Brannon -Jonny -Beauvais
-Christopher -Caleb -GundamXero
-Andrew -Idjit -Alfonso -Nguyen -Xiong
-Kwan -Magnus -Evans - Cookie

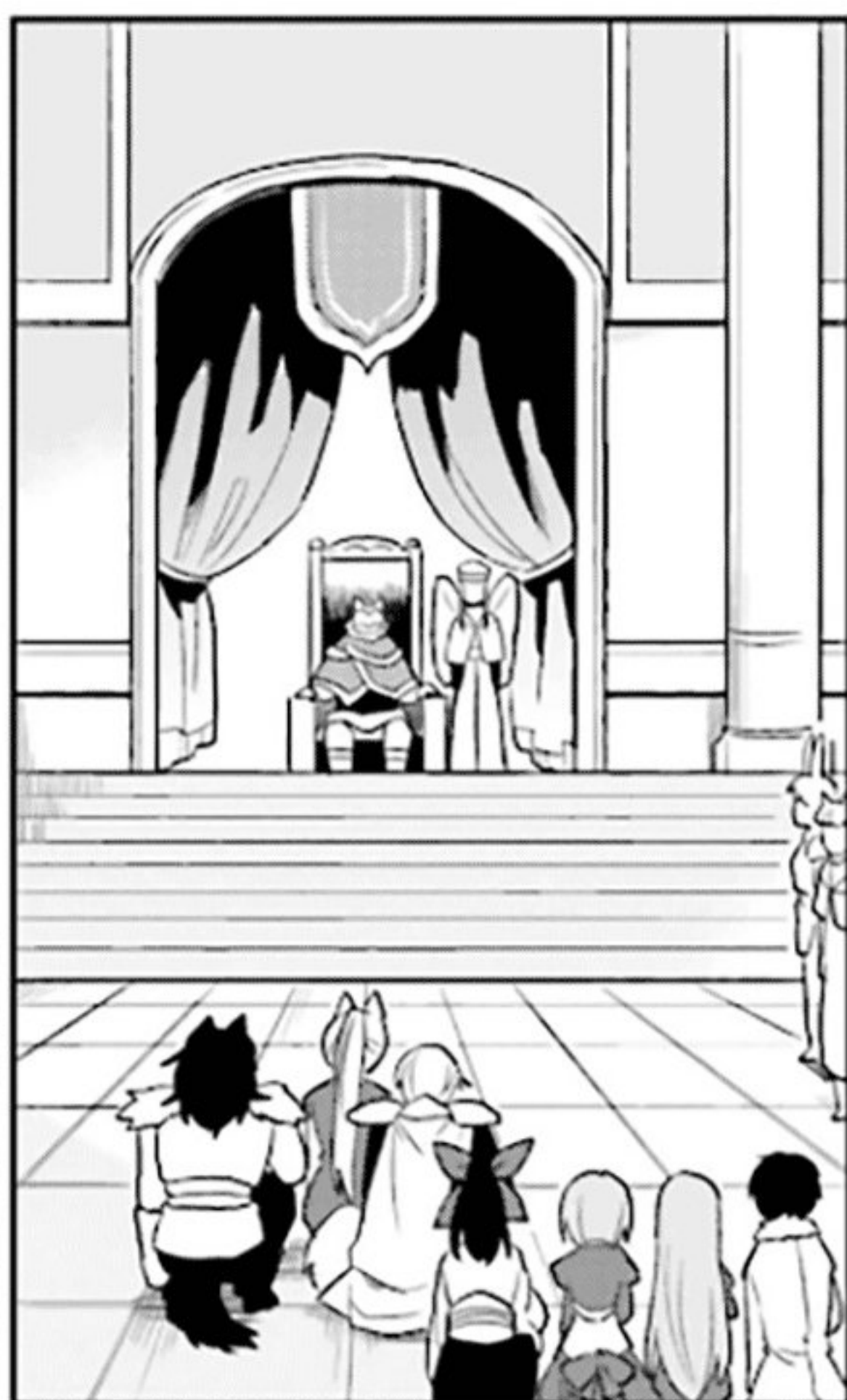
Full donation list and info at:
championscans.com/donations

Notes~

Be sure to read chapters on our site
for the best quality! Join our Discord server
for instant notifications on new releases!
(<https://discord.me/championcentral>)
Please support the Mangaka by
purchasing the official release when its
available in your region/language.

READ AT CHAMPIONSCANS.COM

異世界は
スマートフォンとともに。
*In Another World
With
My Smartphone.*





次号

Fate/ Apocrypha

7月号

表紙は激戦に次ぐ激戦「Fate/Apocrypha」!! 勝利は一体誰の手に...?
TVアニメ第3期決定の「オーバーロード」漫画版も激熱連載中!!

5月26日土発売!!







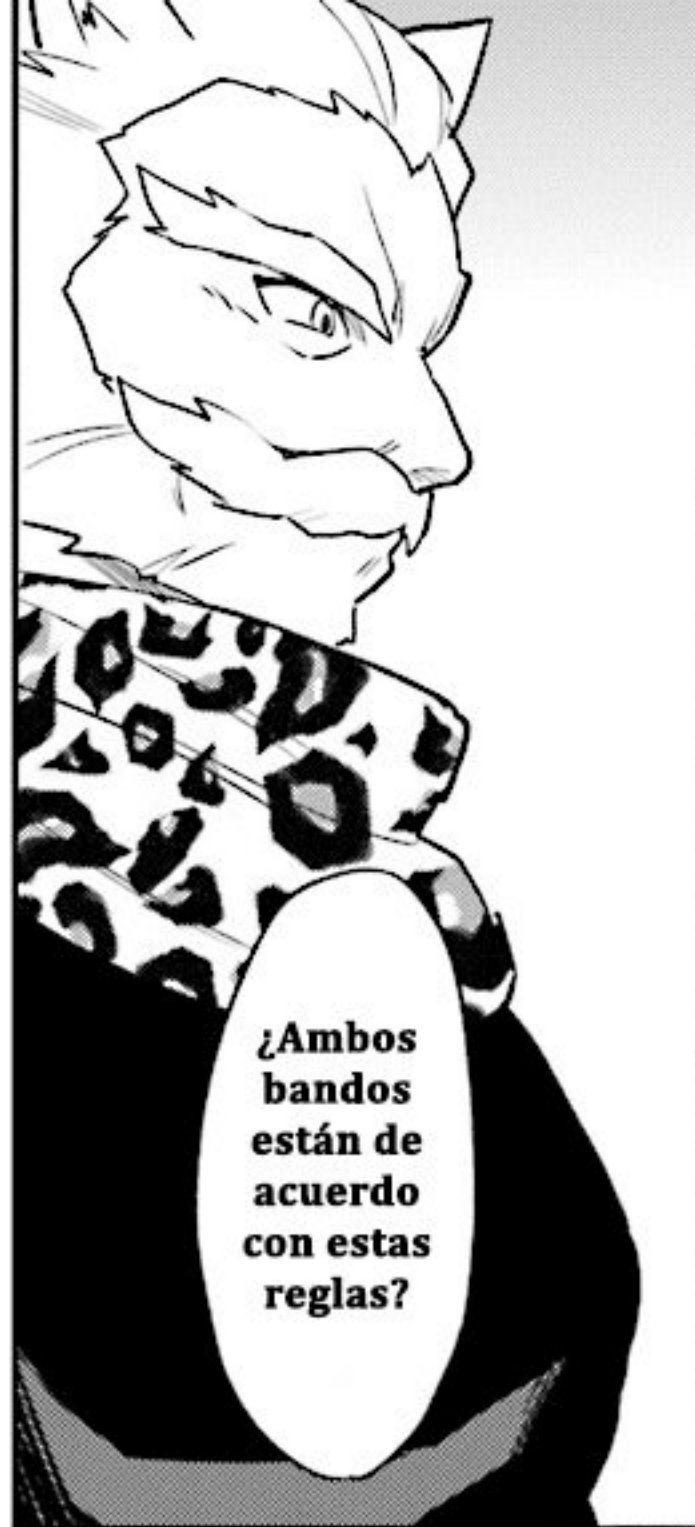


Estoy terriblemente apenado, Touya-dono.

**CANCILLER
GLATZ**

Está en la naturaleza del Rey Bestia luchar contra cualquiera que él piense que es fuerte. Nosotros también estamos preocupados por ello.









Eh~...
¿Qué
piensas
~?
¿Canci-
ller~?

**¡QUIERO UNA
REVANCHA!
¡PERO ESTÁ
VEZ NO
USES ESE
HECHIZO
MÁS!!**



Es mi
hechizo
nulo,
[SLIP].

Magia no
ofensiva
no está
contra las
reglas,
¿cierto?

**¡No, No, No!
¡ESO ES
TRAMPA!
¡NO PUEDES
GANAR AL
HACER ALGO
COMO ESO!**



**¡GL-GLATZI!
¡NO DIGAS
ESO, DAME
ALGO DE
TIEMPO!**

Bien...
preferiríamos
si se refrena
de retrasar
nuestros
asuntos guber-
namentales
por más
tiempo.

Seré
más
serio,
lo ju-
ro!!

**¡POR FAVOR
DAME ALGO
DE TIEMPO!!**



¡Peleen!

**¡RECUERDA.
NO PUEDES
USAR ESE
HECHIZO
ESTA VEZ!**

¡Touya-
dono~
Si no le
importa,
nos gustaría
que tenga
otra batalla
con su
Bestialidad~!





Muy bien,
¡toma
esto!







¿Qué
fue
eso!?




Es mi
hechizo
nulo
[ACCEL]




Esa cosa
justo
ahora...
¿es ese
un hechizo
nulo?

¡Puedes
evadir
ese
ataque!
Eres
bas-
tante
bueno,
Touya.

A character with a cat-like face, wearing a dark vest over a light shirt, and holding a long sword. They are looking towards the right.

¿Qué?
Es solo un
hechizo que
hace al
cuerpo
un poco
más rápido.


The back of a person's head with short dark hair, wearing a light-colored garment with a ruffled collar.

¿Qué
tipo de
hechizo
es ese?

Cuando se
usa, crea una
barrera mágica
alrededor del
cuerpo del usua-
rio que drena la
energía mágica
como loco, por lo
que normalmente
no puedes mante-
nerlo por mucho
tiempo.


The back of a person's head with long dark hair, wearing a light-colored garment.

¿Verdad?

A young girl with short dark hair, looking up with a curious expression.

Ya veo,
así que
así es
como
eso
funciona,

¡Qué
genial
hechizo
tiene
ahí!

A man with a beard and a leopard-print shirt, looking towards the left.

Sin embargo,
humanos nor-
males son in-
capaces de reac-
cionar contra
esa velocidad,
así que tengo
que dartelo por
ser capaz de
evadir eso.

A close-up of a young girl's face with short dark hair, looking directly at the viewer with a slight smile.

De
hecho,


quiero
agradecerle
por permi-
tirme saber
tal hechizo.







Entonces,
combinar-
lo con
[ACCEL]



¿QUÉ!?

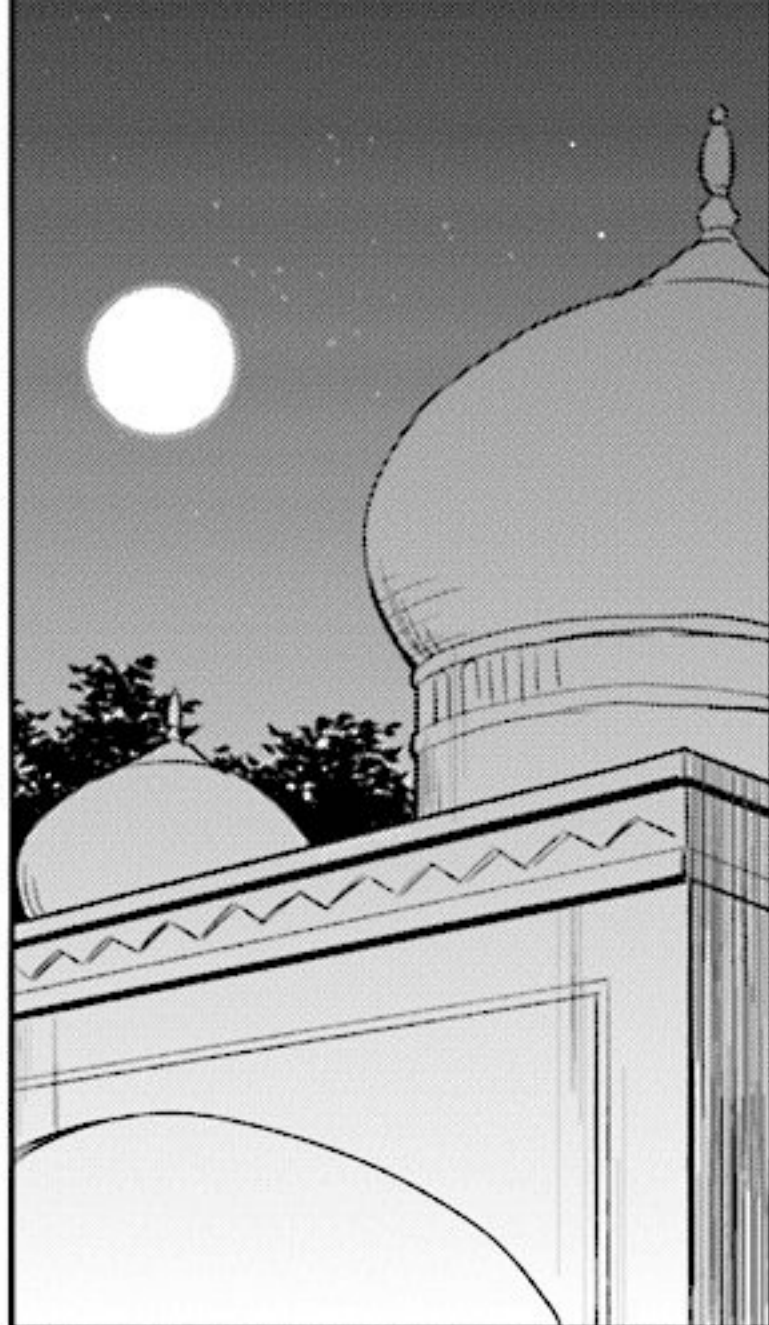


[BOOST]

**Jaque-
mate.**

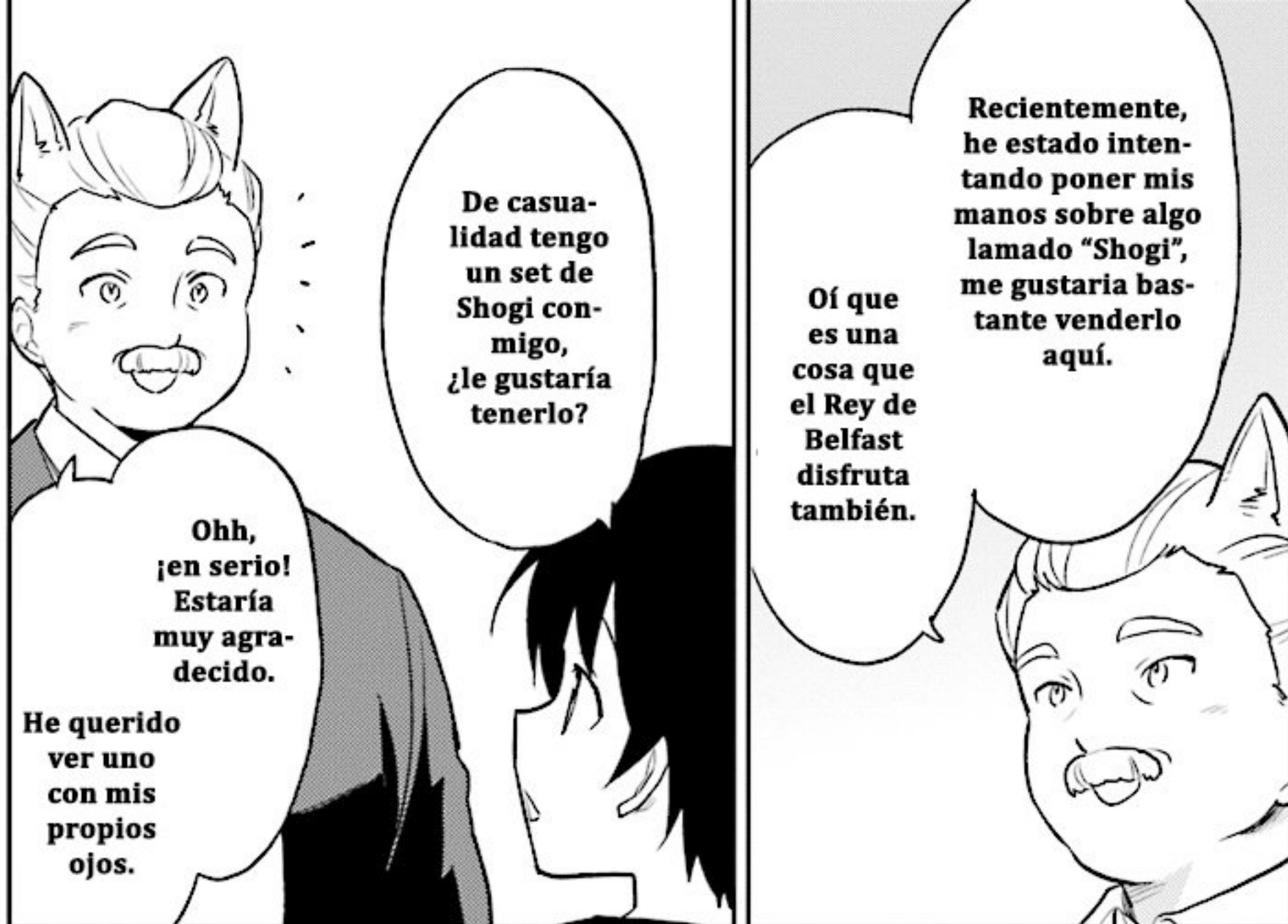






異世界はスマートフォンとともに。





異世界はスマートフォンとともに。

Kadokawa
Comics
A

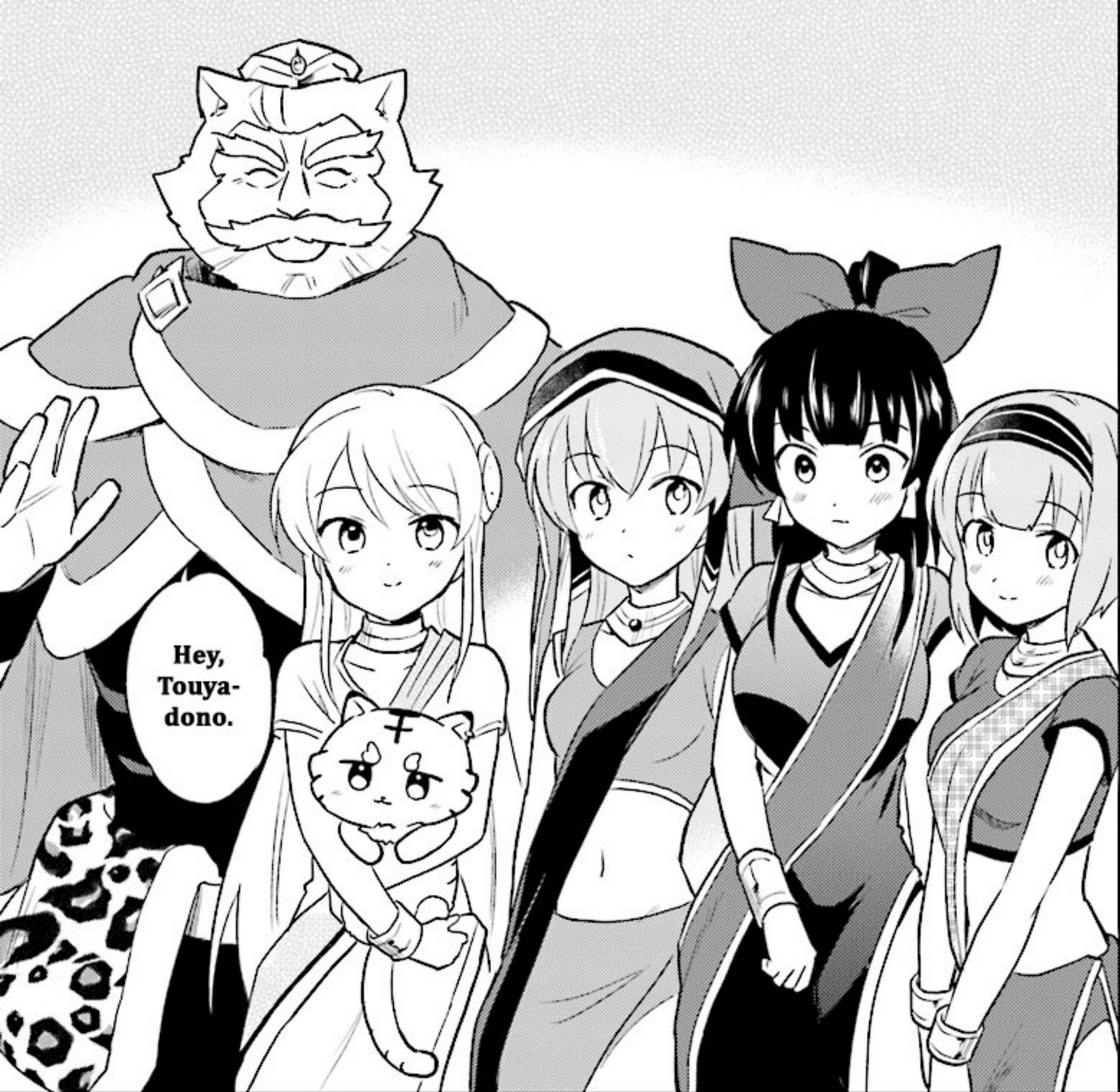
駆除人



1
2

漫画 浅川圭司
原作 花黒子
キャラクター原案 KT2

大好評発売中!!





Es seguro
decir que
él tiene
una oportu-
nidad con ella
¿verdad?



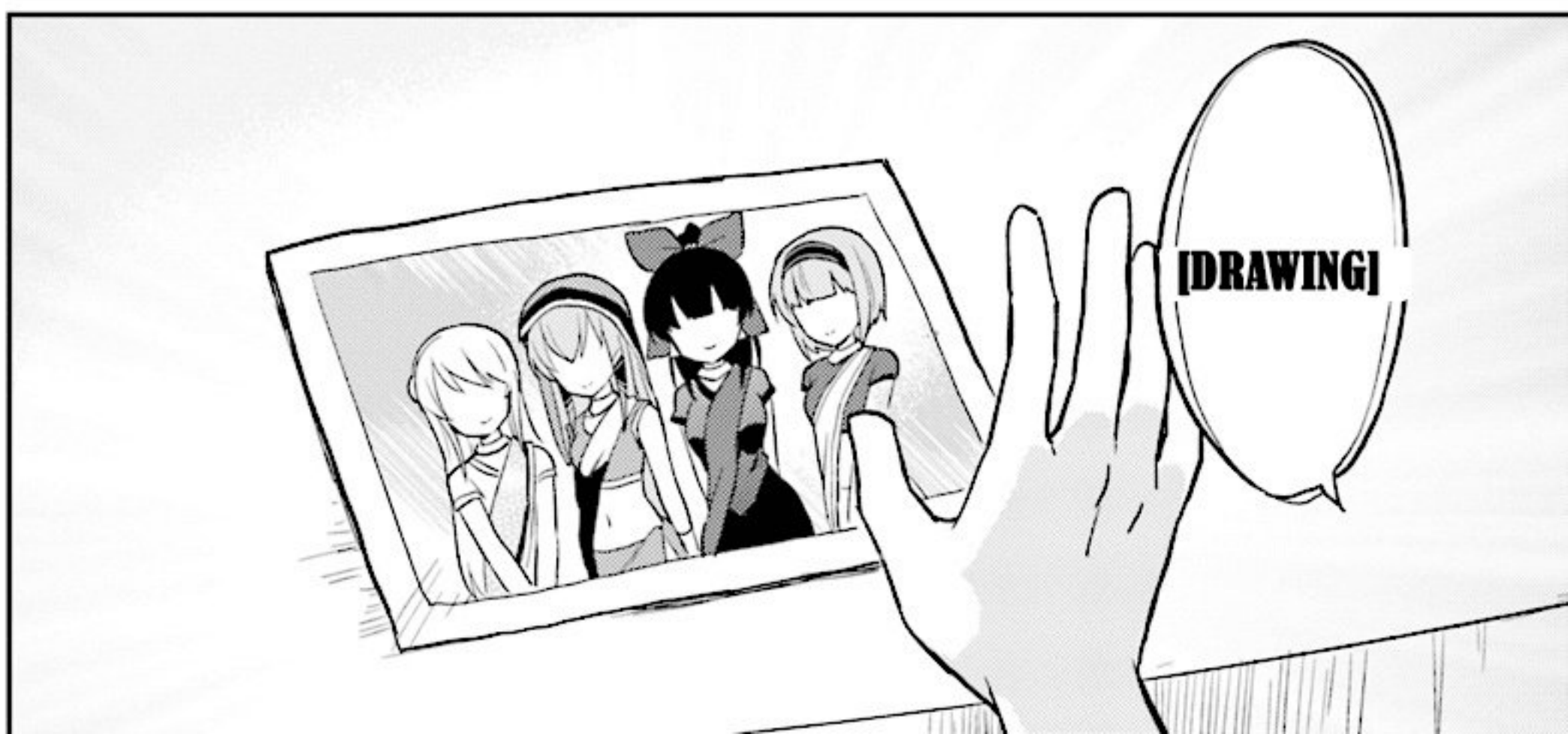
ほ
ほ
う

Sip,
bastante
bien,
¿cierto?

Realmente
maravi-
lloso.

Luces
genial,
Touya.





Seguro,
no hay proble-
ma.

Touya-
dono,
¿podría
dibujar
una imagen
de mi
también?

¡OH, OH!
¡ESTO ES
SORPREN-
DENTE!

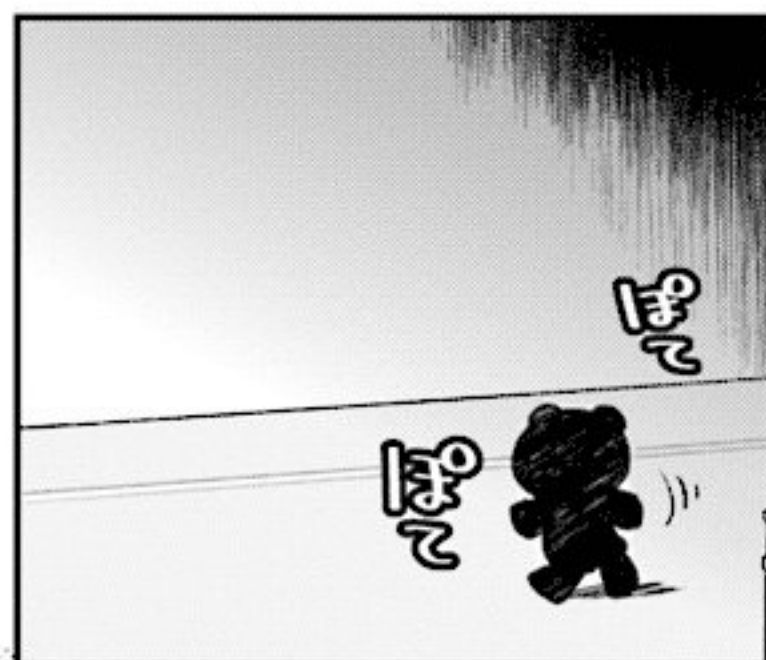
Uh, er,
yo también
quiero
uno, con
Olga-san...

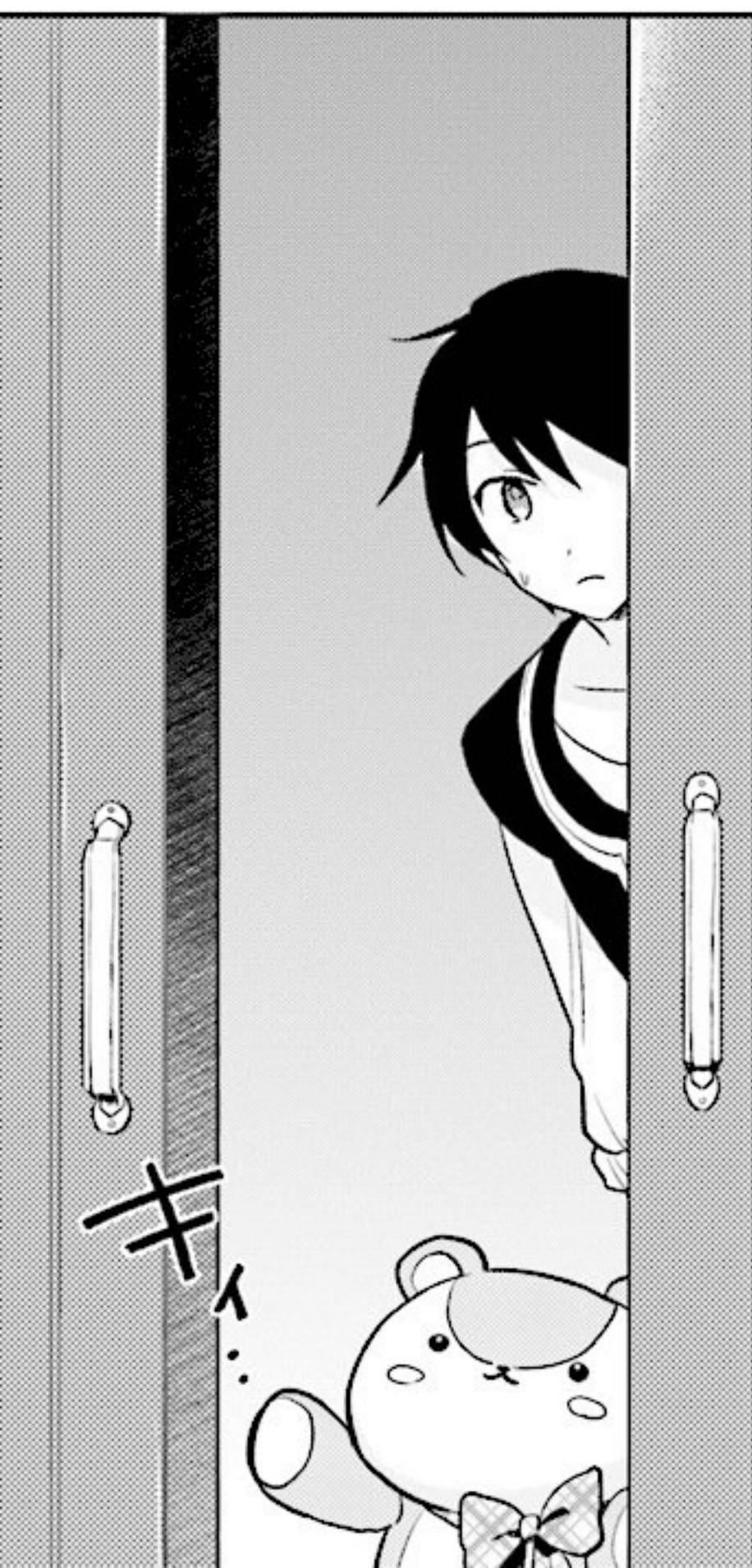
¡Por favor,
a mí
también!

1
2

漫画 岩元健一
原作 星月子猫
キャラクター原案 ふーみ

大好評発売中!!







¿...
Ara?

Trajis-
te a un
extraño
invitado
esta
vez,
Paula.

¿¡Y OTRA CHICA LINDA APARECE!?

● 7月号に続く



Novelas en Curso



Shiro to Kuro



Visita el blog aquí:

shiroganeetokurogane.wordpress.com
shiroganeetokurogane.blogspot.com



In Another World with a Smartphone



Skeleton Knight



Release that Witch



Magi Craft Meister



Sevens
(Web Novel)



Sevens
(Light Novel)



Elf Tensei kara
Cheat Kenkokuki



Cheat Majutsu de
Unmei wo Nejifuseru

Kadokawa Comics

Mangas en Curso

*In Another World
My Smartphone.*

5

異世界はスマートフォンとともに。



Shiro to Kuro



In Another World with a Smartphone



Skeleton Knight in Another World



Release that Witch



Magi Craft Meister

Visita el blog aquí:

shiroganetokurogane.wordpress.com
shiroganetokurogane.blogspot.com